

## АННОТАЦИЯ рабочей программы дисциплины

### Б1.В.03 ИНОСТРАННЫЙ ЯЗЫК В ФИЛОСОФИИ

Направление подготовки/специальность

**47.03.01 Философия**

Объем трудоемкости: 3 ЗЕТ

**Цель дисциплины:** изучение основ английского языка в контексте англоязычной философской традиции. Актуальность этого курса определяется как тем, что английский язык является универсальным языком научного общения, отличаясь научной точностью, так и тем, что между КубГУ и рядом зарубежных университетов подписаны договоры, в соответствии с которыми его стороны соглашаются развивать академическое научное и образовательное сотрудничество, каковое предполагает участие в образовательных программах на английском языке.

#### **Задачи дисциплины:**

- 1) углубление знакомства с грамматикой английского языка, ориентированное на чтение английских философских текстов;
- 2) развитие навыков самостоятельной работы с английской философской терминологией;
- 3) развитие навыков перевода с английского языка на русский текстов, связанных с философской тематикой;
- 4) изучение основных стадий написания философского исследования на английском языке

#### **Место дисциплины в структуре ООП ВО**

Дисциплина «Иностранный язык в философии» относится к части, формируемой участниками образовательных отношений Блока 1 «Дисциплины (модули)» учебного плана ООП ВО. Эта дисциплина, раскрывая перед будущими философами языковые аспекты философского мышления на иностранном языке (английском), обеспечивает углубленную подготовку студентов к разнообразной профессиональной и научно-исследовательской деятельности. Для изучения дисциплины необходимы компетенции, сформированные у студентов в результате изучения курса «Иностранный язык» (части 1, 2). Дисциплина «Иностранный язык в философии» способствует освоению таких предметов, «Современная зарубежная философия», «Современная эпистемология», «Теория и практика аргументации», «Риторика: теория, история, практика». Знания, полученные в результате овладения этой дисциплиной, должны помочь студенту в его научной академической работе, а также по достижению целей в сфере профессиональной коммуникации.

#### **Требования к уровню освоения дисциплины**

Процесс изучения дисциплины направлен на формирование следующих компетенций: ПК-3, ПК-4; ПК-6

| Код и наименование индикатора*                                                                                                                   | Результаты обучения по дисциплине                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>ПК-3 Способен пользоваться в процессе научно-исследовательской деятельности базовыми философскими знаниями</b>                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
| ИПК 3.2 Реализует базовые философские знания в научно-исследовательской деятельности                                                             | Знает определенность природы философского знания; методы научного и философского исследования; основные онтолого-гносеологические категории<br>Умеет выявлять всеобщие категории онтологии и гносеологии в специфических областях природы и духа<br>Владеет навыками понимания и анализа текстов, имеющих философскую значимость |
| <b>ПК-4 Способен реферировать и аннотировать научную литературу (в том числе на иностранном языке), владеет навыками научного редактирования</b> |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
| ИПК 4.1 Реферировать и аннотирует научную литературу (в том числе на иностранном языке)                                                          | Знает основные этапы работы с философским текстом на иностранном (английском) языке<br>Умеет логически интерпретировать и структурировать содержание философского текста на иностранном (английском) языке<br>Владеет методами и навыками анализа и продуцирования                                                               |

| Код и наименование индикатора*                                                                                        | Результаты обучения по дисциплине                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                                                                                       | содержания философского текста на иностранном (английском) языке                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |
| <b>ПК-6 Способен к подготовке служебных документов, ведению деловой переписки, организации и проведению дискуссий</b> |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| ИПК 6.1 Владеет методами подготовки служебных документов и деловой переписки с учетом базовых философских знаний      | <p>Знает базовые переводческие стратегии, связанные с философскими текстами на иностранном (английском) языке</p> <p>Умеет производить устные и письменные формы научной коммуникации, имеющей философское содержание (на иностранном (английском) языке)</p> <p>Владеет методами и навыками ведения научной коммуникации, имеющей философское содержание (на иностранном (английском) языке)</p> |

#### Распределение видов учебной работы и их трудоёмкости по разделам дисциплины

| №  | Наименование разделов (тем)                                                       | Количество часов |                   |           |    |                      |
|----|-----------------------------------------------------------------------------------|------------------|-------------------|-----------|----|----------------------|
|    |                                                                                   | Всего            | Аудиторная работа |           |    | Внеаудиторная работа |
|    |                                                                                   |                  | Л                 | ПЗ        | ЛР |                      |
| 1. | Особенности грамматических структур философских текстов на английском языке       | 24               | 2                 | 2         |    | 20                   |
| 2. | Особенности терминологии философских текстов на английском языке                  | 24               | 2                 | 2         |    | 20                   |
| 3. | Специфика перевода философских текстов с английского языка на русский             | 25.8             | 4                 | 6         |    | 15.8                 |
| 4. | Этапы написания научной работы и ведения научной коммуникации на английском языке | 32               | 6                 | 6         |    | 20                   |
|    | <b>ИТОГО по разделам дисциплины</b>                                               | <b>105.8</b>     | <b>14</b>         | <b>16</b> |    | <b>75.8</b>          |
|    | Контроль самостоятельной работы (КСР)                                             | 2                |                   |           |    |                      |
|    | Промежуточная аттестация (ИКР)                                                    | 0.2              |                   |           |    |                      |
|    | Подготовка к текущему контролю                                                    |                  |                   |           |    |                      |
|    | Общая трудоёмкость по дисциплине                                                  | 108              |                   |           |    |                      |

**Курсовые работы:** не предусмотрены

**Форма проведения аттестации по дисциплине:** зачет

**Автор:** доцент А.А. Тащиан